



PROCESSO VERBALE ADUNANZA XVI

DELIBERAZIONE CONSIGLIO METROPOLITANO DI TORINO

10 novembre 2015

Presidenza: Piero FASSINO
Alberto AVETTA

Il giorno 10 del mese di novembre duemilaquindici, alle ore 9,30, in Torino, piazza Castello n. 205, nella Sala del Consiglio Provinciale "E. Marchiaro", sotto la Presidenza del Sindaco Metropolitano Piero FASSINO e, per la restante parte, del Vice Sindaco Metropolitano Alberto AVETTA e con la partecipazione del Segretario Generale Giuseppe FORMICHELLA si è riunito il Consiglio Metropolitano come dall'avviso del 5 novembre 2015 recapitato nel termine legale - insieme con l'Ordine del Giorno - ai singoli Consiglieri e pubblicato all'Albo Pretorio on-line.

Sono intervenuti il Sindaco Metropolitano Piero FASSINO ed i Consiglieri:
Gemma AMPRINO - Alberto AVETTA - Francesco BRIZIO - Eugenio BUTTIERO - Mauro CARENA - Domenico CARRETTA - Lucia CENTILLO - Dimitri DE VITA - Domenica GENISIO - Antonella GRIFFA - Marco MAROCCO - Roberto MONTA' - Michele PAOLINO - Cesare PIANASSO - Andrea TRONZANO.

Sono assenti i Consiglieri Vincenzo BARREA - Barbara Ingrid CERVETTI - Claudio MARTANO.

Partecipano alla seduta, senza diritto di voto, i Portavoce o loro delegati delle seguenti Zone Omogenee: Zona 2 "AMT OVEST", Zona 3 "AMT SUD", Zona 4 "AMT NORD", Zona 8 "CANAVESE OCCIDENTALE", Zona 10 "CHIVASSESE".

(Omissis)

OGGETTO: Ratifica del decreto del Consigliere Delegato n. 375-29355/2015 dell'8/10/2015 avente quale oggetto: **"Terza variazione al bilancio per gli esercizi finanziari 2015/2017 e relativi allegati"**.

N. Protocollo: 36440/2015

Il **Sindaco Metropolitano**, pone in discussione il provvedimento di cui all'oggetto e il cui testo è sottoriportato:

IL CONSIGLIO METROPOLITANO

Richiamato il decreto del Consigliere Delegato citato in oggetto, assunto con i poteri del Consiglio ai sensi dell'art. 175, 4 comma del T.U. 267/2000 e dell'art. 22 dello Statuto Metropolitano, con il quale è stata approvata la terza variazione al Bilancio per gli esercizi finanziari 2015/2017, allegato al presente provvedimento;

Visto l'art. 42, 4 comma del D.Lgs. 18/08/2000 n. 267, e ritenuta l'urgenza;

Vista la Legge 7 aprile 2014 n. 56 recante "Disposizioni sulle Città metropolitane, sulle Province, sulle Unioni e fusioni dei Comuni", così come modificata dalla Legge 11 agosto 2014, n. 114, di conversione del decreto-legge 24 giugno 2014, n. 90;

Visto l'art. 1 comma 50 Legge 7 aprile 2014 n. 56, in forza del quale alle Città Metropolitane si applicano, per quanto compatibili, le disposizioni in materia di comuni di cui al Testo Unico, nonché le norme di cui all'art. 4 Legge 5 giugno 2003, n. 131;

Vista la deliberazione del Consiglio Metropolitano n. 37916/2014 del 30 ottobre 2014 di convalida, ai sensi e per gli effetti dell'art. 41, comma 1, del D.Lgs. 18/08/2000 n. 267 e s.m.i., dell'elezione di tutti i Consiglieri metropolitani, a seguito della consultazione elettorale del 12 ottobre 2014;

Dato atto che la variazione di Bilancio assunta d'urgenza dal Consigliere Delegato, ai sensi del citato art. 175, comma 4 del T.U. e dell'art. 22 dello Statuto Metropolitano, deve essere sottoposta alla ratifica del Consiglio Metropolitano nei sessanta giorni successivi, a pena di decadenza;

Richiamato il parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e contabile del Responsabile del Servizio interessato e del Responsabile di Ragioneria, già espresso con l'adozione del decreto del Consigliere Delegato n. 375-29355/2015 dell'8/10/2015, ai sensi dell'art. 49, comma 1 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18/8/2000 n. 267 e s.m.i.;

Visti gli articoli 20 e 48 dello Statuto Metropolitano;

DELIBERA

di ratificare il decreto del Consigliere Delegato n. 375-29355/2015 dell'8/10/2015, avente quale oggetto "**Terza variazione al Bilancio per gli esercizi finanziari 2015/2017 e relativi allegati**", che viene allegato al presente provvedimento e ne costituisce parte integrante e sostanziale.

* * * * *

(Segue l'illustrazione del Consigliere Delegato Carena per il cui testo si rinvia al processo verbale stenotipato e che qui si dà come integralmente riportato)

~ ~ ~ ~ ~

Il **Sindaco Metropolitano**, non essendovi alcuno che domandi la parola, pone ai voti la deliberazione il cui oggetto è sottoriportato:

OGGETTO: Ratifica del decreto del Consigliere Delegato n. 375-29355/2015 dell'8/10/2015 avente quale oggetto: **“Terza variazione al bilancio per gli esercizi finanziari 2015/2017 e relativi allegati”**.

N. Protocollo: 36440/2015

La votazione avviene in modo palese, mediante l'utilizzo di sistemi elettronici:

Presenti = 12
Astenuti = 2 (De Vita - Marocco)
Votanti = 10

Favorevoli 10

(Amprino - Avetta - Brizio - Buttiero - Carena - Carretta - Centillo - Fassino - Griffa - Montà)

La deliberazione risulta approvata.

(Omissis)

Letto, confermato e sottoscritto.

In originale firmato.

Il Segretario Generale
F.to G. Formichella

Il Sindaco Metropolitano
F.to P. Fassino

/ml

**DECRETO DEL CONSIGLIERE DELEGATO
DELLA CITTA' METROPOLITANA DI TORINO**

n. 375-29355/2015

**OGGETTO: TERZA VARIAZIONE AL BILANCIO PER GLI ESERCIZI FINANZIARI
2015-2017 E RELATIVI ALLEGATI**

IL CONSIGLIERE DELEGATO

Premesso che:

- con Deliberazione del Consiglio Metropolitan n. 21978/2015 del 29.07.2015 (esecutiva ai sensi di legge) è stato approvato il Bilancio di previsione per l'esercizio 2015 e relativi allegati in ottemperanza alle norme contenute nel Decreto Legislativo n. 267/2000, "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali" e s.m.i., oggetto di provvedimenti di variazione in corso d'esercizio ;
- nel corso della gestione a tutto il 31/12/2015 si rende necessario apportare variazioni alle risorse ed agli interventi del Bilancio di Previsione 2015, del Bilancio Pluriennale 2015-2017 e relativi allegati , per effetto di maggiori entrate e spese, aventi carattere di particolare urgenza per le motivazioni indicate in corrispondenza di ciascuna variazione;
- le variazioni di cui trattasi, come segnalate dai Dirigenti Responsabili di Servizio, in armonia con gli indirizzi generali dell'Ente, illustrati nella Relazione Previsionale e Programmatica 2015-2017, aggiornano, le attività programmatiche da svolgere, con gli effetti economici-finanziari sottoindicati;

SERVIZIO AA9 - PROGRAMMAZIONE E GESTIONE BENI E ATTIVITA' CULTURALI

storno FPV di parte capitale a spese conto capitale:

1

U	2015	2030207	in diminuzione	- euro	591.276,00
U	2015	2030207	in aumento	+ euro	591.276,00

di cui fondo pluriennale vincolato - spese di parte capitale euro 591.276,00

minore FPV entrate di parte capitale/spese conto capitale:

2

E	2016	0009006	in diminuzione	- euro	591.276,00
U	2016	2030207	in diminuzione	- euro	591.276,00

di cui fondo pluriennale vincolato – entrate di parte capitale euro 591.276,00

Le variazioni 1 e 2 sono collegate e conseguenti alla rivisitazione degli stanziamenti di bilancio a seguito della diversa maturazione del debito ai sensi del 118/2011 (dal 2016 al 2015) della spesa per trasferimenti in conto capitale alla Fondazione Museo delle Antichità Egizie di Torino che maturano in parte nel corso del corrente esercizio. L'urgenza è motivata dall'esigenza di adeguare gli stanziamenti alla modifica del crono programma degli interventi realizzati dalla Fondazione, così come evidenziati dalla medesima con specifica nota, al fine di consentire alla stessa l'adempimento delle relative obbligazioni giuridiche nel rispetto delle relative normative giuscontabili.

SERVIZIO IA0 - DIREZIONE AREA TERRITORIO, TRASPORTI E PROTEZ. CIVILE

Applicazione avanzo di amministrazione fondi vincolati:

9

E	2015	0009001	in aumento	+ euro	40.047,00
U	2015	1060203	in aumento	+ euro	40.047,00

di cui fondo pluriennale vincolato – spese di parte corrente euro 40.047,00

maggior FPV di parte corrente/spese correnti:

10

E	2016	0009005	in aumento	+ euro	40.047,00
U	2016	1060203	in aumento	+ euro	40.047,00

di cui fondo pluriennale vincolato – spese di parte corrente euro 40.047,00

maggiori entrate/spese di parte corrente:

11

U	2016	1060203	in aumento	+ euro	4.187,00
---	------	---------	------------	--------	----------

E	2016	2049305	in aumento	+ euro	4.187,00
---	------	---------	------------	--------	----------

12

U	2017	1060203	in aumento	+ euro	75.839,00
---	------	---------	------------	--------	-----------

E	2017	2049305	in aumento	+ euro	75.839,00
---	------	---------	------------	--------	-----------

Le variazioni 9 – 10 – 11 e 12 sono collegate e conseguenti e si riferiscono a fondi europei per il finanziamento del Progetto LIFE+SAM4CP che in sede di riaccertamento straordinario dei residui ai sensi del D.Lgs. 118/2011 sono confluiti in parte nell'avanzo di amministrazione vincolato applicato con le variazioni 9 – 10 per euro 40.047,00 e da destinare a prestazioni di servizi. Contestualmente si procede alla reimpostazione degli stanziamenti di entrata e di uscita a seguito delle insussistenze/economie registrate anch'esse in sede di riaccertamento straordinario dei residui, con destinazione della spesa a prestazioni di servizi.

L'urgenza è motivata dall'esigenza di procedere all'adeguamento degli stanziamenti, al fine di consentire che il relativo valore risulti coerente con l'aggiornamento delle tempistiche di realizzazione dell'intervento in tempo utile a consentire la relativa aggiudicazione

SERVIZIO HD5 - PROGETTAZIONE ED ESECUZIONE INTERVENTI VIABILITA' III SERVIZIO EA3 - FINANZE, TRIBUTI E STATISTICA

storno di spese correnti a spese conto capitale:

13

U	2015	1010506	in diminuzione	- euro	270,00
---	------	---------	----------------	--------	--------

U	2015	2060101	in aumento	+ euro	270,00
---	------	---------	------------	--------	--------

Storno di spese correnti per minori interessi passivi e oneri su BOP da destinare a integrazione spese per incarichi di progettazione a dipendenti relativi a progetti finanziati con devoluzione mutui Cassa DD.PP..

L'urgenza è motivata dall'esigenza di procedere all'approvazione del progetto e alla relativa realizzazione, constatata la mancata finanziabilità da parte della Cassa DD.PP. dell'"incentivo di progettazione" riferito alla fase preliminare.

SERVIZIO NCC - POLITICHE SOCIALI E DI PARITA'

storno di spese correnti/FPV di parte corrente:

7

U	2015	1080203	in diminuzione	- euro	25.000,00
---	------	---------	----------------	--------	-----------

U	2015	1080205	in aumento	+ euro	25.000,00
---	------	---------	------------	--------	-----------

di cui fondo pluriennale vincolato – spese di parte corrente euro 25.000,00

maggiore FPV di parte corrente/spese correnti:

8

E	2016	0009005	in aumento	+ euro	25.000,00
U	2016	1080205	in aumento	+ euro	25.000,00

di cui fondo pluriennale vincolato – entrate di parte corrente euro 25.000,00

Le variazioni 7 e 8 sono collegate e conseguenti alla rivisitazione degli stanziamenti di bilancio sia ai fini della relativa articolazione ex DPR 194/1996 che a seguito della diversa maturazione del debito ai sensi del 118/2011 : la spesa per la realizzazione delle attività relative al nodo provinciale in materia di iniziative contro le discriminazioni, maturerà infatti in parte nel corso del 2016. Si procede contestualmente allo storno della spesa da prestazioni di servizi a trasferimenti. L'urgenza è motivata dall'esigenza di consentire a breve l'avvio di uno specifico bando finalizzato alla tutela delle pari opportunità e alla lotta contro le discriminazioni, particolarmente sentite nel contesto sociale del momento.

Dato atto che le variazioni sopra indicate adeguano i contenuti della Relazione Previsionale e Programmatica;

Vista la Legge 7 aprile 2014, n. 56 recante "disposizioni sulle città metropolitane, sulle province, sulle unioni e fusioni dei comuni", così come modificata dalla legge 11 agosto 2014, n. 114 di conversione del D.L. 24.06.2015, n. 90;

Visto l'articolo 1 comma 50 della soprarichiamata Legge 56/2014 e s.m.i. , in forza della quale alle Città Metropolitane si applicano, in quanto compatibili, le disposizioni in materia di comuni di cui al Testo Unico, nonché le norme di cui all'articolo 4 della Legge 131/2003;

Rilevato che con Decreto del Sindaco Metropolitano n. 132-15033 del 12.05.2015 sono state conferite al Consigliere Metropolitano Carena Mauro le "deleghe delle funzioni amministrative" nelle materie " bilancio, personale, patrimonio, sistema informativo".

Visti gli articoli 16 e 48 del vigente Statuto Metropolitano

Visto l'art. 42, comma 4 del Dlgs. 18/08/2000 n. 267 e s.m.i. , e ritenuta l'urgenza.

Atteso che la presente deliberazione viene assunta con i poteri del Consiglio Metropolitano ai sensi dell'art. 175 comma 4 del T.U. 267/2000 e dell'art. 22 dello Statuto Metropolitano, fatta salva la ratifica;

Acquisiti i pareri favorevoli in ordine alla regolarità tecnica e contabile rispettivamente del Responsabile del Servizio interessato e del Responsabile di Ragioneria ai sensi dell'art. 49 comma 1 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18/08/2000 n. 267;

Visto l'art. 134, comma 4, del citato del D.Lgs. 18/08/2000 n. 267 e s.m.i. ;

DECRETA

1) di approvare le variazioni delle risorse e degli interventi iscritti nel Bilancio per l'anno 2015, nonché nel Bilancio Pluriennale 2015-2017 e le modifiche alla Relazione Previsionale e Programmatica 2015-2017, come in premessa illustrate e dettagliate nell'allegato B), comprendente le seguenti tabelle, e facente parte integrante del presente atto:

- tabella A: Entrate in diminuzione;
- tabella B: Entrate in aumento;
- tabella C: Spese in diminuzione;
- tabella D: Spese in aumento;

2) di approvare, quale conseguenza del precedente punto 1), le variazioni all'allegato 9) al D.Lgs.118/2011 approvato in allegato al bilancio di previsione 2015 e relative variazioni, limitatamente agli stanziamenti delle missioni e dei programmi sotto elencati, per gli importi a fianco riportati, nonché delle corrispondenti entrate:

Anno	Missione	Programma	Titolo	Previsione di competenza	di cui FPV
2015	05	01	2	591.276,00	
2015	05	01	2		- 591.276,00
2016	05	01	2	- 591.276,00	
2015	08	01	1		40.047,00
2016	08	01	1	44.234,00	
2017	08	01	1	75.839,00	
2015	10	05	1	270,00	
2015	01	05	2	-270,00	
2015	12	04	1	-25.000,00	
2015	12	04	1		25.000,00
2016	12	04	1	25.000,00	

confermando in ogni altra parte l'allegato 9) in questione;

3) di approvare altresì l'aggiornamento del "Prospetto contenente le previsioni di competenza e di cassa rilevanti ai fini del patto di stabilità interno" di cui all'articolo 31 della legge 183/2011 e s.m.i. aggiornato con le variazioni di cui al presente provvedimento, allegato sotto la lettera C) al presente provvedimento per costituirne parte integrante e sostanziale;

4) di subordinare l'efficacia della presente variazione al parere del Collegio dei Revisori

5) di sottoporre la presente deliberazione alla ratifica del Consiglio Metropolitan ai sensi dell'art. 175 comma 4 del T.U. n. 267/2000 e dell'art. 22 dello Statuto Metropolitan;

6) di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile.

Torino, 8 ottobre 2015

Il Consigliere Delegato

Mauro Carena